


**Beschluss
der Landesregierung**
**Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Nr. 125
Sitzung vom 06/02/2018 Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Generalsekretär

Arno Kompatscher
Christian Tommasini
Richard Theiner
Philipp Achammer
Waltraud Deeg
Florian Mussner
Arnold Schuler
Martha Stocker

Eros Magnago

SONO PRESENTI

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Segretario Generale

Betreff:

Richtlinien für die Gewährung von
Beiträgen an Ärzte und Ärztinnen für
Allgemeinmedizin

Oggetto:

Criteri per la concessione di contributi ai
medici di medicina generale

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

23.1

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

DIE LANDESREGIERUNG

hat in folgende Rechtsvorschriften, Verwaltungsakte und Tatsachen Einsicht genommen:

Der Landesgesundheitsplan 2016-2020, der mit eigenem Beschluss vom 29. November 2016, Nr. 1331, genehmigt worden ist, hat sich eine wohnortnahe und bedarfsorientierte Gesundheitsversorgung zum Ziel gesetzt.

Aufgrund des akuten Mangels an Ärztinnen und Ärzten für Allgemeinmedizin in Südtirol hat der Landtag im Juli 2017 eine Änderung des Artikels 4/septies (*Förderung der wohnortnahen Betreuung*) des Landesgesetzes vom 5. März 2001, Nr. 7, i.g.F., beschlossen. Die genannte Änderung sieht unter Absatz 6 nun die Förderung der Niederlassung von erstmals mit dem Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen vertragsgebundenen Ärztinnen und Ärzten für Allgemeinmedizin zu Beginn der Tätigkeit vor.

Mit den Gewerkschaftsvertretern, die am Verhandlungstisch für den Landezusatzvertrag für die Regelung der Beziehungen mit den Ärztinnen und Ärzten für Allgemeinmedizin teilnehmen, wurde vereinbart, das Ausmaß dieser Förderung auf einen jährlichen Gesamtbetrag von € 150.000 (einhundertfünfzigtausend//00) festzusetzen. Dieser Betrag ist ein Teil der von der Landesregierung für die Förderung der Allgemeinmedizin im Frühjahr 2017 bereitgestellten 9 Mio. €.

Die Förderung besteht in der Gewährung eines monatlichen finanziellen Beitrags an eine oder einen niedergelassenen und erstmals mit dem Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen vertragsgebundene/n Ärztin oder Arzt für Allgemeinmedizin.

Die Förderung, welche für einen Zeitraum von höchstens drei Jahren ab Tätigkeitsbeginn vom Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen ausbezahlt wird, beträgt für den einzelnen Arzt € 1.200,00 (eintausendzweihundert//00) bei bis zu 500 eingeschriebenen Patienten und € 800 (achthundert//00) bei einer Anzahl von Eingeschriebenen zwischen 501 und 1.000 Einheiten.

Die durch die Anwendung des gegenständli-

LA GIUNTA PROVINCIALE

ha preso atto delle seguenti normative, atti amministrativi e fatti:

Il piano sanitario provinciale 2016-2020, approvato con propria deliberazione 29 novembre 2016, n. 1331, si è posto come obiettivo un'assistenza sanitaria decentrata e basata sul fabbisogno.

In ragione dell'acuta mancanza di medici di medicina generale in Alto Adige il Consiglio Provinciale a luglio 2017 ha approvato una modifica dell'articolo 4/septies (*Promozione dell'assistenza territoriale*) della legge provinciale 5 marzo 2001, n. 7, e s.m.i.. La disposizione normativa menzionata al comma 6 ora prevede un'incentivazione per l'insediamento di medici di medicina generale convenzionati per la prima volta con l'Azienda Sanitaria per l'inizio attività.

Con i rappresentanti sindacali che partecipano al tavolo delle trattative per l'elaborazione di una bozza di modifiche ed integrazioni all'Accordo integrativo provinciale per la disciplina dei rapporti con i medici di medicina generale, è stato concordato l'ammontare dell'agevolazione che consiste in euro 150.000 (centocinquantamila//00) lordi annui complessivi. Tale importo fa parte dell'agevolazione di euro 9 milioni, messa a disposizione dalla Giunta Provinciale per l'agevolazione della medicina generale in primavera 2017.

L'agevolazione consiste nella concessione di un contributo finanziario mensile al medico di medicina generale insediato e convenzionato per la prima volta con l'Azienda Sanitaria della Provincia autonoma di Bolzano.

L'agevolazione, che viene erogata dall'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige per un periodo massimo di tre anni dall'inizio dell'attività, per il singolo medico viene quantificata in euro 1.200 (milleduecento//00) fino a un numero di scelte di 500 iscritti e in euro 800 (ottocento//00) da 501 a 1.000 pazienti iscritti.

Le spese derivanti dall'applicazione della

chen Beschlusses entstehende Mehrausgabe für das Jahr 2018 und die Folgejahre werden über Kapitel U 013011.0000 des Verwaltungshaushalts des Landes getätigt.

Die Richtlinien für die Förderung, welche von der Anwaltschaft des Landes positiv begutachtet worden sind (Prot. N. 41689 vom 19.01.2018), sind im Anhang A zum gegenständlichen Beschluss enthalten und stellen wesentlichen und integrierenden Bestandteil desselben dar.

Gegenständlicher Beschluss wird im Amtsblatt der Region Trentino-Südtirol kundgemacht.

Aus den genannten Gründen

beschließt die Landesregierung

einstimmig in gesetzmäßiger Weise:

1. die Niederlassung von erstmals mit dem Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen vertragsgebundenen Ärztinnen und Ärzten für Allgemeinmedizin für den Tätigkeitsbeginn gemäß den Richtlinien, die gegenständlichem Beschluss unter Anlage A angehängt sind, zu fördern.

2. Die durch die Anwendung des gegenständlichen Beschlusses entstehenden Ausgaben für das Jahr 2018 und die Folgejahre werden über Kapitel U 013011.0000 des Verwaltungshaushalts getätigt.

3. Gegenständlicher Beschluss wird im Amtsblatt der Region Trentino-Südtirol kundgemacht.

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALEKRETÄR DER L.R.

presente deliberazione per l'anno 2018 e per gli anni seguenti saranno coperte tramite il capitolo U 013011.0000 del bilancio finanziario gestionale provinciale.

I criteri per l'agevolazione, per i quali l'Avvocatura della Provincia ha espresso parere favorevole (prot. n. 41689 del 19.01.2018) sono contenuti nell'allegato A alla presente deliberazione, e ne costituiscono parte essenziale ed integrante.

La presente deliberazione sarà pubblicata sul Bollettino Ufficiale della Regione Trentino-Alto Adige.

Per i motivi di cui sopra

la Giunta Provinciale delibera

a voti unanimi legalmente espressi:

1. di incentivare l'insediamento di medici di medicina generale convenzionati per la prima volta con l'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige con un'agevolazione a sostegno dell'inizio attività ai sensi dei criteri di cui all'allegato A alla presente deliberazione.

2. Le spese derivanti dall'applicazione della presente deliberazione per l'anno 2018 e per gli anni seguenti saranno coperte tramite il capitolo U 013011.0000 del bilancio finanziario gestionale.

3. La presente deliberazione viene pubblicata nel Bollettino Ufficiale della Regione Trentino-Alto Adige.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.

ANLAGE

ALLEGATO

Richtlinien für die Gewährung von Beiträgen an Ärzte und Ärztinnen für Allgemeinmedizin

Criteri per la concessione di contributi ai medici di medicina generale

Artikel 1

Anwendungsbereich

1. Diese Richtlinien regeln in Anwendung von Artikel 4/septies Absatz 6 des Landesgesetzes vom 5. März 2001, Nr. 7, die Gewährung von Beiträgen zur Förderung der Niederlassung von erstmals mit dem Südtiroler Sanitätsbetrieb, in der Folge Sanitätsbetrieb genannt, vertragsgebundenen Ärzten und Ärztinnen für Allgemeinmedizin.

Articolo 1

Ambito di applicazione

1. I presenti criteri disciplinano, in applicazione dell'articolo 4/septies, comma 6, della legge provinciale 5 marzo 2001, n. 7, la concessione di contributi ai medici di medicina generale convenzionati per la prima volta con l'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige, di seguito denominata Azienda Sanitaria, al fine di incentivarne l'insediamento.

Artikel 2

Anspruchsberechtigte

1. Anspruch auf Beiträge haben erstmals mit dem Sanitätsbetrieb vertragsgebundene Ärzte und Ärztinnen für Allgemeinmedizin – in der Folge Jungärzte und Jungärztinnen genannt – mit weniger als 1000 eingeschriebenen Patienten und Patientinnen.

2. Keinen Anspruch auf Beiträge haben Jungärzte/Jungärztinnen, die zu Beginn ihrer Tätigkeit bereits mehr als 1000 eingeschriebene Patienten und Patientinnen haben.

Articolo 2

Beneficiari

1. Possono beneficiare dei contributi i medici di medicina generale convenzionati per la prima volta – di seguito denominati medici neoconvenzionati – con l'Azienda Sanitaria, con meno di 1000 pazienti iscritti.

2. I contributi non spettano ai medici neoconvenzionati che all'inizio dell'attività hanno già più di 1000 pazienti iscritti.

Artikel 3

Beitragszeitraum

1. Die Beiträge werden für einen Zeitraum von höchstens drei Jahren ab Tätigkeitsbeginn gewährt.

Articolo 3

Durata dei contributi

1. I contributi sono concessi per un periodo massimo di tre anni dalla data di inizio dell'attività.

Artikel 4

Beitragshöhe

1. Die Beiträge werden monatlich in folgendem Höchstausmaß gewährt, das von der Anzahl der eingeschriebenen Patienten und Patientinnen abhängt:

a) bis zu 500 eingeschriebene Patienten und Patientinnen: 1.200,00 Euro,

b) 501 bis 1000 eingeschriebene Patienten und Patientinnen: 800,00 Euro.

2. Die Beitragsauszahlung wird eingestellt,

Articolo 4

Ammontare dei contributi

1. I contributi sono concessi mensilmente nel seguente ammontare massimo, che varia in funzione del numero dei pazienti iscritti:

a) fino a 500 pazienti iscritti: euro 1.200,00;

b) tra 501 e 1000 pazienti iscritti: euro 800,00.

2. L'erogazione del contributo cessa non

sobald in den drei Jahren ab Tätigkeitsbeginn die Anzahl von 1000 eingeschriebenen Patienten und Patientinnen erreicht wird.

3. Überschreitet der an die Jungärzte und Jungärztinnen zu zahlende Gesamtbetrag den im Landeshaushalt festgesetzten Höchstbetrag, werden die Beiträge proportional gekürzt.

Artikel 5

Antragstellung

1. Der Antrag wird nach Tätigkeitsbeginn vom Jungarzt/von der Jungärztin an den Südtiroler Sanitätsbetrieb gestellt.

2. Wird der Antrag nach dem Tätigkeitsbeginn eingereicht, steht der Beitrag ausschließlich für den verbleibenden Zeitraum zwischen der Vorlage des Antrags und dem Ablauf der ersten drei Tätigkeitsjahre zu.

4. Der Antrag muss mit einer Stempelmarke versehen sein.

5. Der Antrag ist drei Jahre ab Tätigkeitsbeginn gültig und jedenfalls bis zum Verzicht auf den Beitrag, zum Widerruf des Beitrags oder zum Wegfall der Voraussetzungen.

Artikel 6

Bearbeitung der Anträge

1. Der Südtiroler Sanitätsbetrieb bearbeitet die vorgelegten Anträge und überprüft, ob die Voraussetzungen laut diesen Richtlinien erfüllt sind.

Artikel 7

Zuständigkeiten

1. Alle mit dem Verfahren für die Gewährung der Beiträge laut diesen Richtlinien zusammenhängenden Verwaltungsaufgaben und -befugnisse werden vom Direktor/von der Direktorin des Südtiroler Sanitätsbetriebes ausgeübt.

Artikel 8

Auszahlung

1. Der genehmigte Beitrag wird vom Südtiroler Sanitätsbetrieb dem Jungarzt/der Jungärztin monatlich zusammen mit der Pro-Kopf-Quote für die eingeschriebenen

appena, nei tre anni dalla data di inizio dell'attività, si raggiunge il numero di 1000 pazienti iscritti.

3. Se l'importo totale da erogare ai medici neoconvenzionati supera il tetto di spesa previsto nel bilancio provinciale, i contributi sono proporzionalmente ridotti.

Articolo 5

Presentazione della domanda

1. La domanda del medico neoconvenzionato viene presentata all'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige all'inizio dell'attività.

2. Se la domanda viene presentata successivamente all'inizio dell'attività, il contributo spetta esclusivamente per il periodo restante dalla data di presentazione della domanda allo scadere dei primi tre anni di attività.

4. La domanda deve essere provvista di marca da bollo.

5. La domanda è valida fino allo scadere del termine di tre anni dalla data di inizio dell'attività e comunque fino alla rinuncia, alla revoca del contributo o al venir meno dei requisiti.

Articolo 6

Istruttoria delle domande

1. L'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige esamina le domande presentate, verificando la sussistenza dei requisiti stabiliti dai presenti criteri.

Articolo 7

Competenze

1. Tutte le competenze amministrative relative alla concessione dei contributi di cui ai presenti criteri sono esercitate dalla direttrice/dal direttore dell'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige.

Articolo 8

Liquidazione

1. Il contributo è liquidato mensilmente al medico neoconvenzionato dall'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige, insieme alla quota

Patienten und Patientinnen ausgezahlt.

Artikel 9

Kontrollen

1. Der Südtiroler Sanitätsbetrieb kontrolliert automatisch die Zahl der eingeschriebenen Patienten und Patientinnen.

pro capite per i pazienti iscritti.

Articolo 9

Controlli

1. L'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige effettua controlli automatici sul numero dei pazienti iscritti.

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93
über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor 07/02/2018 15:47:07 Il Direttore d'ufficio
KOENIG ALFRED

Der Abteilungsdirektor 08/02/2018 11:00:14 Il Direttore di ripartizione
SCHROTT LAURA

Laufendes Haushaltsjahr

Esercizio corrente

La presente delibera non dà luogo a
impegno di spesa.
Dieser Beschluss beinhaltet keine
Zweckbindung

zweckgebunden

impegnato

als Einnahmen
ermittelt

accertato
in entrata

auf Kapitel

sul capitolo

Vorgang

operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben 12/02/2018 08:48:37 Il direttore dell'Ufficio spese
NATALE STEFANO

Der Direktor des Amtes für Einnahmen Il direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift
entspricht dem Original

Per copia
conforme all'originale

Datum / Unterschrift

data / firma

Abschrift ausgestellt für

Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

12/02/2018

Der Generalsekretär
Il Segretario Generale

MAGNAGO EROS

12/02/2018

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 8 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Eros Magnago

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 8 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

06/02/2018

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma